



7 marce avanti e 2 retromarce

---

# OM 513R

---

L'agricoltura moderna chiede trattori sempre più potenti per l'azionamento di un sempre maggior numero di macchine operatrici ad alto assorbimento di potenza. Il trattore OM 513R, con i suoi 64 cavalli di potenza, è sicuramente in grado di fornire tutta la potenza necessaria all'azionamento delle più complesse e pesanti macchine operatrici.

---

IN ITALIA: PRESSO I CONSORZI AGRARI PROVINCIALI

SEZIONE DI  
**CREDITO AGRARIO**  
DELLA  
**CASSA DI RISPARMIO**  
**DELLE PROVINCIE LOMBARDE**

●  
Impieghi a favore dell'agricoltura lombarda  
al 31 dicembre 1963: 118 miliardi di lire

**OPERAZIONI ORDINARIE E SPECIALI**

di Credito Agrario di esercizio e di miglioramento ad agricoltori singoli ed associati, comprese quelle di anticipazione su prodotti e per la formazione della proprietà contadina, con tutte le agevolazioni previste dal

**PIANO VERDE**

PIANO QUINQUENNALE PER LO SVILUPPO DELLA  
AGRICOLTURA (L. 2-6-1961 n. 454)

Una vasta organizzazione di Magazzini Fiduciari e Frigoriferi — CREMONA, MANTOVA, NOVARA, PEGOGNAGA, VILLA POMA, LODI, PAVIA — è a disposizione degli agricoltori, per la stagionatura del formaggio grana, del provolone, del gorgonzola e per la conservazione di frutta, burro, uova, carni e derrate varie.

●  
PER QUALSIASI INFORMAZIONE E PER LA PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE DI FINANZIAMENTO, GLI AGRICOLTORI POSSONO RIVOLGERSI ALLA SEZIONE DI CREDITO AGRARIO OPPURE ALLE 344 DIPENDENZE DELLA CASSA DI RISPARMIO DELLE PROVINCIE LOMBARDE

# **CONSORZIO NAZIONALE PER IL CREDITO AGRARIO DI MIGLIORAMENTO**

ROMA — VIALE CASTRO PRETORIO, 118 — ROMA



Istituto di diritto pubblico, costituito col r.d.l. 29 luglio 1927,  
n. 1509 convertito nella legge 5 luglio 1928, n. 1760

Capitale e riserve L. 8.736.029.963

## **PIANO VERDE**

MUTUI PER MIGLIORAMENTI - MUTUI PER FORMAZIONE  
DI PICCOLA PROPRIETA' CONTADINA - MUTUI PER IM-  
PIANTI IRRIGUI E PER COSTRUZIONE DI EDIFICI RURALI  
(legge 25-7-1952, n. 949) - MUTUI DI FAVORE IN TERRITORI  
MONTANI (legge 25-7-1952, n. 991) - MUTUI PER LA ZOOTECCNIA

## **ALTRE OPERAZIONI**

MUTUI PER ADEGUAMENTO ATTREZZATURE PER ESPOR-  
TAZIONE DI PRODOTTI ORTOFRUTTICOLI ED AGRUMARI  
(legge 1°-8-1959, n. 703) - MUTUI A CONSORZI DI BONIFICA -  
MUTUI PER RICOSTRUZIONE AZIENDE AGRARIE DISTRUT-  
TE O DANNEGGIATE DALLA GUERRA.

MUTUI A TASSO DI FAVORE CON FONDI DELLA CASSA PER  
IL MEZZOGIORNO A CONSORZI DI BONIFICA ED A PRIVATI  
PER OPERE DI MIGLIORIA AGRARIA.

## **OBBLIGAZIONI FONDIARIE**

### **Esenti da imposte presenti e future**

Le obbligazioni del Consorzio sono garantite dal capitale e dalle  
riserve ammontanti complessivamente a L. 8.736.029.963, da  
ipoteche su immobili nonché dal concorso statale nel pagamento  
degli interessi e nell'ammortamento dei mutui.

Le obbligazioni sono quotate di diritto presso le Borse Valori e  
sono in vendita presso il Consorzio, le Casse di risparmio ed i  
più importanti Istituti di credito.

AZIENDE AGRICOLE FRUTTETI - GRANDI VIVAI

# ZANZIVIVAI - FERRARA

Sede - FOSSANOVA S. MARCO - Tel. 42922 e 42904

Filiati { S. VITO - Ferrara - Tel. 55103  
          { CATANIA { Vivaio - Scordia  
                      { Uffici - V.le V. Veneto 124 - Tel. 244334

L'AZIENDA PIU' SPECIALIZZATA  
NELLA PRODUZIONE DI PIANTE DA FRUTTO

*Visitate le nostre colture  
estese su 250 Ha:*

**VIVAI:**

portainnesti selezionati, varietà di  
selezione gemmaria e varietà in  
esclusiva.

**FRUTTETI:**

coltivati con sistemi razionali e  
moderni di allevamento e potatura.

CATALOGO GRATIS A RICHIESTA

# **ISTITUTO FEDERALE DI CREDITO AGRARIO PER L'ITALIA CENTRALE**

ENTE DI DIRITTO PUBBLICO COSTITUITO CON LEGGE 16-6-1939, n. 968

**ROMA VIA ZUCHELLI 16**

---

*Opera nelle provincie del Lazio, Marche e Umbria attraverso tutti gli sportelli delle Casse di Risparmio di Ancona, Ascoli Piceno, Città di Castello, Civitavecchia, Fabriano e Cupramontana, Fano, Fermo, Foligno, Jesi, Loreto, Macerata, Narni, Orvieto, Perugia, Pesaro, Rieti, Roma, Spoleto, Terni e Viterbo.*

Tutte le operazioni di credito agrario di esercizio  
e di miglioramento

Mutui per la ricostruzione di aziende agrarie  
distrutte o danneggiate dalla guerra

Mutui per la formazione della piccola proprietà  
contadina

Mutui speciali per il Mezzogiorno

Prestiti e Mutui ai sensi della legge 25-7-1962, n. 949  
(piano decennale per lo sviluppo dell'agricoltura  
italiana)

Mutui ai sensi della legge 25-7-1952, n. 991  
(provvedimenti a favore dei territori montani)

Tutte le operazioni ai sensi della legge 2-6-1961  
n. 454 (Piano di sviluppo)

# BANCO DI SANTO SPIRITO

FONDATO NEL 1605

---

**Capitale sociale L. 3.000.000.000**

**Riserva L. 2.750.000.000**

DIREZIONE CENTRALE

ROMA - VIA DEL CORSO, 173

177 FILIALI

*Corrispondenti in tutto il mondo*

---

OPERAZIONI DI CREDITO  
AGRARIO DI ESERCIZIO  
E DI MIGLIORAMENTO

« RICERCHE SULLE DIMORE RURALI IN ITALIA »



Vol. XXIV

M. FONDI, L. FRANCIOSA,  
L. PEDRESCHI, D. RUOCO

## La casa rurale nella Campania

La Campania è una delle regioni d'Italia la cui abitazione rurale offre più larga gamma di forme stilistiche e di interne strutture. Ci sono zone (es. la piana fra Caserta e Capua) ove la casa dei lavoratori rurali è raccolta in grossi agglomerati, impostati sulle maglie della centuriazione romana, e della edilizia agreste romana ripete essa stessa alcuni schemi. Ci sono invece zone, sia lungo le riviere sia nelle conche intermontane dell'Appennino, ove la casa si disperde fra i campi di poderi abbastanza piccoli e foggia le sue caratteristiche — diverse naturalmente da zona a zona — soprattutto in base a esigenze di conduzione aziendale e di produzione agricola, ma anche in relazione ai materiali da costruzione più facilmente disponibili o a condizioni locali di clima: fatti da cui traggono origine le minuscole case cubiche con le coperture a vólta; le pittoresche sequenze di scale esterne; le balconate o i porticati etc. Infine nella parte più meridionale della regione (cioè il Cilento) resistono ancora — per quanto un poco sommerse dai modernissimi insediamenti imposti negli ultimi anni dalla riforma agricola — le vecchie masserie baronali, simili a volte a fortificazioni rurali, con notevole spazio per il bestiame e molti locali per la mano d'opera bracciantile: forme edili che sono il retaggio di una società già tramontata.

Il volume è il risultato di una indagine minuziosa, svolta personalmente dagli autori negli ultimi otto anni.

1964, 410 pp. con 408 ill. n. t. - Lire 6.000

**CASA EDITRICE LEO S. OLSCHKI S.p.A.**  
CASELLA POSTALE 295 - FIRENZE

# BANCO DI NAPOLI

**ISTITUTO DI CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO**

**Fondato nel 1539**

Fondi patrimoniali e riserve: L. 22.293.971.418  
Riserva Speciale Cred. Ind. : L. 7.745.754.018

**DIREZIONE GENERALE — NAPOLI**

---

LA SEZIONE DI CREDITO AGRARIO DEL BANCO DI NAPOLI presta agli agricoltori ed alle loro associazioni ogni forma di assistenza creditizia

- Prestiti di esercizio
- Prestiti e mutui per miglioramenti fondiari
- Mutui per la formazione e l'arrotondamento della proprietà coltivatrice
- Mutui a favore di Consorzi di Bonifica

con tutte le agevolazioni previste dalle leggi in vigore (Piano Verde, Fondo di Rotazione, Territori Montani, Cassa per il Mezzogiorno, ecc.)

---

La Sezione effettua, altresì, prestiti e mutui pescherecci anche con i benefici accordati dalla legge 27 dicembre 1956, numero 1457.

**22 UFFICI PROVINCIALI**

**312 FILIALI ESERCENTI IL CREDITO AGRARIO**

**354 ENTI INTERMEDI**

# **CASSA PER LA FORMAZIONE DELLA PICCOLA PROPRIETA' CONTADINA**

Sede presso il Ministero dell'Agricoltura e delle Foreste  
Istituita con D.L. 5-3-1941, n. 121

Effettua operazioni per la formazione di proprietà contadina mediante acquisto, lottizzazione e rivendita di terreni a coltivatori diretti.

Il prezzo dei terreni viene pagato dai contadini acquirenti in trenta annualità costanti al tasso dell'1%.

*Per informazioni gli interessati possono rivolgersi  
agli Ispettorati Provinciali della Agricoltura*

## **ENTE NAZIONALE PER LA CELLULOSA E PER LA CARTA**

PRODUCE nelle proprie Aziende, avvalendosi dell'opera dei suoi Istituti Scientifici Agrari:

**Pioppelle** selezionate dei migliori cloni Euro-Americani

**Eucalitti** delle specie più adatte ai terreni dell'Italia Centro-Meridionale.

ACCORDA particolari agevolazioni agli Agricoltori o Enti che operano in zone d'intervento della Cassa per il Mezzogiorno

ASSISTE gratuitamente, con sopralluoghi e consigli, tutti coloro che ne facciano richiesta.

DISPONE di « Centri di Difesa Fitosanitaria » allo scopo di assistere gli agricoltori nella lotta contro i principali parassiti delle piantagioni.

### **ISTITUTI SCIENTIFICI AGRARI DELL'E.N.C.C.**

**Casale Monferrato** — Istituto di Sperimentazione per la Pioppicoltura - Casella Postale 24 - Casale Monferrato - Tel. Casale Monferrato n. 46.54.

**Roma** — Centro di Sperimentazione Agricola e Forestale - Casella Postale 9079 - Roma - Tel. Roma n. 627.32.02 - 629.682 - 629.609.

### **AZIENDE AGRICOLE DELL'E.N.C.C.**

**Roma** — Azienda « Ovile » - Casalotti Nuovi - (Boccea) - Roma - Tel. Roma n. 629.608.

**Casale Monferrato** — Azienda « Mezzi » - Casale Monferrato - Tel. Casale Monferrato n. 46.54.

**Mantova** — Azienda « Olmazzo-Drasso » - Porto Mantovano (Mantova) - Porto Mantovano n. 39164.

**Piacenza** — Azienda « Fossadello » - Caorso (Piacenza).

Azienda « Scottine » - Sarmato (Piacenza) - Tel. 67202.

**Udine** — Azienda « Volpares » - Palazzolo dello Stella (Udine) - Tel. Palazzolo dello Stella n. 58.12.

**Ferrara** — Azienda « Fante » - Migliaro (Ferrara) - Tel. Migliaro n. 54.134.

**Grosseto** — Azienda « Il Terzo » - Bagno Roselle (Grosseto) - Tel. Grosseto n. 22.908.

**Perugia** — Azienda « Il Castellaccio » - Spello (Perugia) - Tel. Spello n. 65.161.

**Campobasso** — Azienda « Pantano » - Termoli (Campobasso) - Casella Postale 24 - Tel. Termoli n. 52.514.

**Salerno** — Azienda « Improsta » e Azienda « Zagaro » - Casella Postale chiusa 43 - Battipaglia (Salerno) - Tel. Battipaglia n. 61.654.

**Catanzaro** — Azienda « Condoleo » - Botricello (Catanzaro) - Tel. Botricello n. 6.

Azienda « Acqua del Signore » - Casella Postale aperta - Soveria Mannelli (Catanzaro).

**Cagliari** — Azienda « Campulongu » - Oristano (Cagliari) - Casella Postale 79 - Tel. Oristano n. 30.11.

Ad ogni Azienda è annesso un Centro di Difesa Fitosanitaria.

Per assegnazione di piante ed assistenza tecnica rivolgersi a:  
E.N.C.C. — SERVIZIO AGRARIO FORESTALE - Viale Regina Margherita, n. 262 - Roma - Tel. 860.838 - 860.839.